

Obchodní podmínky Nájemní smlouvy (jako nedílná součást Nájemní smlouvy)

I. Předmět smlouvy

- 1) Společnost Right Cars Czech s.r.o., IČ 01667483, (dále jen „Pronajímatel“) Nájemní smlouvu (konkrétně smlouvu o nájmu dopravního prostředku, popř. o podnájmu dopravního prostředku, půjde-li o dopravní prostředek ve vlastnictví třetí osoby - dále uváděno společně jen „Nájemní smlouva“, „Pronajímatel“ a „Nájemce“ i pro případ podnájmu) přenechává Nájemci, který je identifikován v Nájemní smlouvě, dopravní prostředek (dále též „Vozidlo“) specifikovaný v Nájemní smlouvě k dočasnému užívání a Nájemce se zavazuje uhradit Pronajímatele za užívání tohoto Vozidla nájemné, jakož i poplatky za volitelné služby poskytované společně s nájmem, a to ve výši a za podmínek uvedených ve smlouvě a těchto Obchodních podmínek. Nájemní smlouva je uzavřena podle §2321 an. zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník a právní vztahy vzniklé z Nájemní smlouvy a těchto Obchodních podmínek se řídí právem ČR.

II. Výše nájemného a platební podmínky

- 1) Nájemné je v Nájemní smlouvě sjednáváno za každý den (denní nájemné) užívání Vozidla. Denní nájemné je účtováno za každou započatou 24hodinovou periodu užívání Vozidla počítanou od počátku pronájmu do okamžiku vrácení Vozidla s připočtením tolerance dle čl. III odst. 3 těchto Obchodních podmínek.
2) Výše sjednaného denního nájemného a poplatků za volitelné služby poskytované společně s nájmem (dále jen „Poplatky za služby“) je specifikována v Nájemní smlouvě v části „Informace o ceně“. K nájemnému a Poplatkům za služby bude připočtena daň z přidané hodnoty v zákonem stanovené výši. Ceny nájemného a Poplatků za služby jsou uvedeny v Kč nebo v EUR, úhrada nájemného a Poplatků za služby však vždy probíhá v české měně. Jsou-li ceny uvedeny v EUR, provádí se převod na Kč aktuálním kurzem České národní banky navýšeným o 3% platným ke dni vystavení daňového dokladu.
3) Nájemce je povinen zaplatit nájemné a Poplatky za služby a příslušenství na základě vystavené faktury – daňového dokladu. Nájemce zpravidla uhradí nájemné a Poplatky za služby při podpisu Nájemní smlouvy platnou platební kartou, kterou musí Nájemce předložit na počátku i na konci nájmu (při vrácení Vozidla). Pokud takto předem zaplacené nájemné a Poplatky za služby, nebo nájemné a Poplatky za služby zaplacené Nájemcem průběžně během trvání nájmu nepostačí k úhradě konečného nájemného a Poplatků za služby, pak je doplatek splatný při vrácení Vozidla; tím není dotčen odst. 5 tohoto článku. Je-li nájem sjednán na dobu delší než 30 dnů, může Pronajímatel fakturaci smluvě nájemného včetně dodatečných služeb, Poplatků za v Nájemní smlouvě sjednané služby dle čl. VI odst. 6) a 7) Obchodních podmínek a poplatků za nadstandardní příslušenství Vozidla provádět průběžně, a to vždy k poslednímu dni kalendářního měsíce.
4) Povinnost zaplatit nájemné a Poplatky za služby je splněna dnem připsání platby na bankovní účet Pronajímatele, případně zaplacením hotově nebo platební kartou. V případě prodlení s úhradou je Pronajímatel oprávněn požadovat po Nájemci úrok ve výši 0,2 % z dlužné částky za každý započatý den prodlení. Tím není dotčeno právo Pronajímatele požadovat po Nájemci v plné výši náhradu škody, která Pronajímatele v důsledku prodlení Nájemce vznikla, včetně všech nákladů vynaložených s upomínáním a vymáháním zaplacení nájemného a Poplatků za služby.
5) Smluvní strany se podpisem Nájemní smlouvy dohodly, že Nájemce uhradí Pronajímateli depozit (v hotovosti či formou blokace na platební kartě), který je Pronajímatel oprávněn použít k uspokojení jakýchkoliv pohledávek za Nájemcem vyplývajících z Nájemní smlouvy či těchto Obchodních podmínek. Nájemce zároveň podpisem Nájemní smlouvy dává Pronajímateli souhlas s tím, aby Pronajímatel použil platební prostředek nebo údaje na něm (tj. číslo platební karty, jméno držitele platební karty, měsíc a den počátku a konce platební karty) k uspokojení jakýchkoliv pohledávek Pronajímatele za Nájemcem vyplývajících z Nájemní smlouvy či těchto Obchodních podmínek, a tímto souhlasem Nájemce také autorizuje takové platební transakce.

Commercial Terms & Conditions of Car Rental Agreement (forming an integral part of the Rental Agreement)

I. Subject-Matter of the Agreement

- 1) Right Cars Czech s.r.o., Company ID No.: 01667483, (hereinafter referred to as the "Lessor") rents under the Agreement (specifically an agreement on rental of a means of transport, or an agreement on subrental of a means of transport if the means of transport is owned by a third person - hereinafter referred to as the "Rental Agreement", "Lessor" and "Renter" even in the case of subrental) to the Renter, who is identified in the Rental Agreement, a means of transport (hereinafter referred to as the "Car"), which is specified in the Rental Agreement, for temporary use and the Renter undertakes to pay to the Lessor for the use of the Car a rental amount, as well as the charges for optional services provided together with the rental amount, in an amount and under terms and conditions specified in the Rental Agreement and in these Terms. The Rental Agreement has been concluded according to the provisions of Sec. 2321 et seq. of Act No. 89/2012 Coll., the Civil Code, and the legal relations established under the Rental Agreement and under these Terms shall be regulated by Czech law.

II. Amount of Rental and Payment Terms

- 1) The rental has been agreed for each day (daily rental) of using the Car in the Rental Agreement. The daily rental is charged for each commenced 24-hour period of the Car use counted from the rental commencement to the moment of the Car return, whereas a tolerance shall be added according to Article III (3) hereof.
2) The amount of the agreed daily rental and charges for optional services provided together with the rental (hereinafter referred to as the "Service Charges") is specified in the Rental Agreement in the part "Price Information". Value added tax at the statutory rate shall be added to the Rental and Service Charges. The price of the Rental and Service Charges shall be denominated in CZK or EUR, however, the payment of the Rental and Service Charges shall always be made in the Czech currency. If the prices are denominated in EUR, they shall be converted to CZK at the current exchange rate of the Czech National Bank valid on the date of the tax document issue increased by 3%.
3) The Renter shall pay the Rental and Service Charges and any related equipment based on an issued invoice - tax document. As a rule, the Renter shall pay the Rental and the Service Charges upon the signing of the Rental Agreement; the payment shall be made by a valid debit/credit card, which the Renter shall present both at the rental commencement and the rental termination (Car return). If such prepaid Rental and Service Charges, or the Rental and Service Charges paid by the Renter during the term or the rental, are not sufficient to settle the final Rental and Service Charges, the pay-up shall be due at the moment of Car return; the provisions of Section 5 of this Article shall not be affected thereby. If the rental is agreed for a term longer than 30 days, the Renter may invoice the agreed Rental including additional services, Service Charges for services agreed in the Rental Agreement in accordance with Article VI(6) and (7) hereof and charges for above-standard Car accessories by partial invoices issued always by the last day of the calendar month.
4) The obligation to pay the Rental and Service Charges shall be performed by crediting the payment to the Lessor's bank account, or by payment in cash or a debit/credit card, as the case may be. In case of default of payment, the Lessor may charge the Renter a late payment interest in the amount of 0.2 % of the due amount for each commenced day of delay. This shall not affect the Lessor's right to claim from the Renter full compensation of damage caused to the Lessor as a result of the Renter's default, including any cost incurred on reminding and enforcing the payment of the Rental and Service Charges.
5) By signing the Rental Agreement, the Parties agree that the Renter shall pay to the Lessor a deposit (in cash or by debit/credit card blocking), which the Lessor may use to satisfy any receivables from the Renter resulting under the Rental Agreement or under these Terms. By signing the Rental Agreement, the Renter also grants to the Lessor consent to use the means of payment or data shown on it (i.e. the debit/credit card number, name of the debit/credit card holder, month and day of beginning and expiration of the debit/credit card validity) for satisfaction of any Lessor's claims against the Renter resulting under the Rental Agreement or under these Terms and by granting this consent the Renter also grants authorization to effect such payment transactions.

III. Doba trvání nájmu, předání a vrácení Vozidla

- 1) Nájem se sjednává na dobu určitou a končí smluvným dnem a časem vrácení Vozidla. Nájem lze prodloužit pouze před uplynutím doby, na kterou byl sjednán, a to buď písemným dodatkem k Nájemní smlouvě, nebo na základě písemné žádosti Nájemce, kterou Pronajímateli zašle (poštou nebo e-mailem) nejpozději 24 hodin před skončením nájmu a které Pronajímatel písemně vyhoví. V tomto případě zůstanou Nájemci zachovány podmínky a rozsah finančních krytí limitujících odpovědnost dle čl. VI odst. 6, pokud byly takové volitelné služby v Nájemní smlouvě sjednány.
- 2) Vozidlo je Nájemci předáno v provozovně Pronajímatele nebo za poplatek stanovený v Nájemní smlouvě na smluvně určeném jiném místě - např. adresa firmy, hotelová recepce apod. (dále jen „Místo přistavení“). O fyzickém předání Vozidla bude sepsán Předávací protokol, který je nedlouho součástí Nájemní smlouvy. Obě smluvní strany jsou povinny před podepsáním Předávacího protokolu zkontrolovat, zda Vozidlo a jeho vybavení odpovídá podmínkám Nájemní smlouvy, zda je způsobilé k provozu a k ujednanému způsobu užívání a zda se na něm nevyskytují zjevné vady. Nájemce rovněž zkontroluje, zda obdržel spolu s Vozidlem i veškerou dokumentaci, tj. zejména návod k obsluze a servisní knížku. Neuvede-li Nájemce v Předávacím protokolu žádné výhrady, má se za to, že mu bylo Vozidlo předáno v rádném stavu, bez závad a poškození, včetně veškerého vybavení, příslušenství a dokumentace. Pronajímatel neodpovídá žádným způsobem za jakékoli škody vzniklé z důvodu vad na Vozidle a/nebo jeho provozem. Nájemce není oprávněn vůči Pronajímateli uplatňovat náhradu škody vzniklou v souvislosti s odstraněním vad Vozidla, popřípadě vzniklou v souvislosti s odstavením Vozidla z provozu.
- 3) Vozidlo včetně dokladů a veškerého příslušenství, včetně plné nádrže PHM, pokud se smluvní strany nedohodnou jinak, musí být Nájemcem vráceno v provozovně Pronajímatele v jeho otevíracích hodinách. Nájemce je povinen Vozidlo vrátit nejpozději do v Nájemní smlouvě dohodnutého data a času. Jestliže Nájemce vrátí Vozidlo dříve než ve sjednaném datu a čase, nezakládá mu to právo na snížení sjednaného nájemného a Poplatků za služby. Nedojde-li k prodloužení Nájemní smlouvy dle odst. 1 tohoto článku, je vrácení Vozidla Nájemcem později, než v Nájemní smlouvě dohodnutém datum a čase, považováno za podstatné porušení smlouvy a bez rádného vysvětlení ze strany Nájemce může mít jako neoprávněné užívání cizí věci a krádež za následek trestné právní postih dle zák. č. 40/2009 Sb., trestní zákoník. Pronajímatel je rovněž v takovém případě oprávněn po Nájemci požadovat za období, přesahující sjednanou dobu trvání nájmu s připočtením tolerance 59 minut, kromě nájemného a Poplatků za služby i smluvní pokutu ve výši dvojnásobku sjednaného denního nájemného včetně všech Poplatků za služby (vč. DPH) za každý den prodlení. Nedohodnou-li se smluvní strany písemně jinak, ztrácí Nájemce dnem, kdy měl dle Nájemní smlouvy vrátit Vozidlo Pronajímateli, nárok na omezení své odpovědnosti na základě sjednaných podmínek o rozsahu finančního krytí podle čl. VI odst.6.
- 4) Při porušení povinnosti Nájemce Vozidlo vrátit do v Nájemní smlouvě sjednaného data a času, je Pronajímatel oprávněn učinit veškerá opatření k vyhledání Vozidla a jeho zajištění, včetně znehybnění Vozidla technickým opatřením, případně převezení Vozidla odtahotovou službou nebo po vlastní ose do provozovny Pronajímatele a to i bez předchozího oznámení Nájemci nebo proti jeho vůli. Náhradu nákladů takto vynaložených je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat v plné výši.
- 5) V případě, že se smluvní strany písemně dohodnou na vrácení Vozidla mimo provozovnu Pronajímatele (např. v hotelové recepcí) nebo mimo otevírací dobu Pronajímatele, je Nájemce odpovědný za stav Vozidla až do doby, než si jej zástupce Pronajímatele převeze, jinak do konce otevíracích hodin pobočky Pronajímatele následujícího pracovního dne. V takovém případě je Nájemce povinen zabezpečit, aby veškeré odnimatelné příslušenství Vozidla bylo uschováno v zavazadlovém prostoru Vozidla a dále je povinen uhradit náklady spojené s parkováním (platí zejména při vrácení Vozidla na pobočce v Praze na letišti Václava Havla) až do doby, než bude moci zástupce Pronajímatele parkovné uhradit. Při vrácení Vozidla mimo provozovnu a bez předchozího písemného souhlasu Pronajímatele je Pronajímatel po Nájemci oprávněn požadovat smluvní pokutu ve výši dvojnásobku sjednaného denního nájemného, včetně všech dalších Poplatků za

III. Term of Rental, Car Handover and Return

- 1) The rental has been agreed for a definite period of time and shall terminate on the agreed day and time for the Car return. The rental may be extended only before expiration of the term for which it was agreed either by a written amendment to the Rental Agreement or based on the Renter's written request sent to the Lessor (by post or e-mail) at the latest 24 hours before the rental expiration, whereas such request must be granted by the Lessor in writing. In such case the terms and conditions and the scope of liability limiting financial cover pursuant to Article VI(6) hereof, provided that such optional services have been agreed in the Rental Agreement, shall apply in the same extent to the Renter.
- 2) The Car shall be handed over to the Renter in the Lessor's premises or, for a fee fixed in the Rental Agreement, at another place - such as the company registered address, hotel reception etc. (hereinafter referred to as the "Delivery place"). A Handover Report forming a part of the Rental Agreement shall be drawn-up on the physical handover of the Car. Prior to signing the Handover Report, both Parties are obliged to check whether the Car and its accessories meet the terms and conditions of the Rental Agreement and is ready for being operated and to be used for the agreed purpose as well as check the Car for apparent defects. The Renter shall also check whether he has received together with the Car all documentation, i.e. namely the operating instructions and service book. If the Renter records no objections in the Handover Report, it shall be presumed that the Car has been delivered to him in proper condition, without defects and damage, including all accessories and documentation. The Lessor shall be in no way liable for any damage caused as a result of defects in the Car and/or by operating the Car. The Renter may not claim from the Lessor any compensation of damage caused in connection with removal of defects in the Car or in connection with putting the Car out of operation, as the case may be.
- 3) Unless agreed otherwise by the Parties, the Car, including documents and all accessories and with full tank of fuel, shall be returned by the Renter in the Lessor's premises during the Lessor's business hours. The Renter shall return the Car at the latest by the date and time agreed in the Rental Agreement. If the Renter returns the Car before the agreed date and time, he shall not become entitled to a reduced Rental and Service Charges. If the Rental Agreement is not extended pursuant to Section 1 of this Article, the Car return by the Renter later than by the date and time agreed in the Rental Agreement shall be regarded as a material breach of contract and, unless proper explanation by the Renter is given, it may be regarded as unlawful use of a thing of another and theft and result in legal sanction pursuant to Act No. 40/2009 Coll., the Criminal Code. In such case, the Lessor may claim from the Renter apart from the Rental and Service Charges also a conventional fine in the amount of double agreed daily Rentals, including all Service Charges (VAT inclusive), for each day exceeding the agreed term of the rental with a 59-minute grace period included. Unless the Parties agree otherwise in writing, the Renter shall lose his right to limitation of his liability based on the agreed conditions for the scope of financial cover pursuant to Article VI(6) on the day when the Renter was to return the Car to the Lessor under the Rental Agreement.
- 4) Should the Renter breach his obligation to return the Car by the date and time agreed in the Rental Agreement, the Lessor may take all measures to track and recover the Car, including immobilization of the Car by technical means or towing away of the Car by a towing service or driving the Car to the Lessor's premises, even without a prior notice to the Renter or against the Renter's will. The Lessor may claim compensation of full expenses thus incurred from the Renter.
- 5) If the Parties agree in writing on returning the Car at a place other than the Lessor's premises (such as at a hotel reception) or outside the Lessor's business hours, the Renter shall be liable for the condition of the Car until a Lessor's representative takes the Car over, otherwise by the end of business hours of the Lessor's branch on the following business day. In such case the Renter shall ensure that all removable Car accessories are kept in the Car luggage compartment (trunk) and shall further pay expenses incurred on parking (it applies namely when the Car is returned at the Vaclav Havel Airport Prague branch) until such time as a Lessor's representative is able to pay the parking fee. If the Car is returned at a place other than the Lessor's business premises without the Lessor's prior consent, the Lessor may claim from the Renter a conventional fine in the amount of double agreed daily Rentals, including all other Service Charges (VAT inclusive) for each day until the moment

- služby (vč. DPH) za každý den až do doby, kdy se Pronajímatel o odevzdání předmětného Vozidla dozví.
- 6) Při vrácení Vozidla bude sepsán Protokol o převzetí Vozidla, ve kterém bude popsán stav vraceného Vozidla a příslušenství, stav tachometru, včetně stavu PHM v nádrži. Vozidlo je vráceno teprve okamžikem podpisu Protokolu o převzetí Vozidla. V případě vrácení nedotankovaného Vozidla je Pronajímatel oprávněn účtovat Nájemci Dotankovací servis, který je součtem náhrady za chybějící PHM a poplatku za dotankování. Aktuální sazby técto poplatků jsou zveřejněny na pobočce. V případě vrácení Vozidla bez příslušenství, které bylo Nájemci předáno s Vozidlem, je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat nahradu vzniklé škody ve výši nákladů na pořízení takového nového příslušenství.
 - 7) V případě vrácení Vozidla podle odst. 5 tohoto článku (mimo provozovnu Pronajímatele nebo mimo otevírací dobu Pronajímatele), připraví Pronajímatel při převzetí Vozidla Protokol o převzetí Vozidla a jednostranně jej podepíše, přičemž jej do 24 hodin od převzetí Vozidla zašle Nájemci na email uvedený v Nájemní smlouvě. Teprve odesláním emailu s Protokolem o převzetí Vozidla je Vozidlo považováno za vrácené. Stejným způsobem bude postupováno i tehdy, pokud Nájemce bez závažného důvodu odmítne při vrácení Vozidla podepsat Protokol o převzetí Vozidla podle věty první odst. 6 tohoto článku. Má se za to, že stav Vozidla zaznamenaný v Protokolu o převzetí Vozidla Pronajímatelem podle tohoto článku, tj. pokud je Nájemce nepřítomen nebo jej bez závažného důvodu odmítne podepsat, je rozhodný pro účtování případních škod na Vozidle.
 - 8) V případě, že bude v Nájemní smlouvě sjednán limit najetých kilometrů (povolený počet kilometrů) s Vozidlem za dobu nájmu a tento limit bude při vrácení Vozidla překročen, je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat poplatek za každý kilometr ujetý nad stanovený limit, přičemž výši poplatku stanoví Nájemní smlouva a bude k němu připočtena daň z přidané hodnoty v zákonem stanovené výši. Čl. II odst. 5 técto Obchodních podmínek tím není dotčen.

IV. Práva a povinnosti Pronajímatele

- 1) Pronajímatel je povinen předat Nájemci Vozidlo s potřebnými doklady, tzv. driver-set (Osvědčení o registraci vozidla, mezinárodní pojíšťovací kartu, návod na obsluhu Vozidla, pojistné podmínky, formulář Záznam o dopravní nehodě, kontaktní údaje Pronajímatele), a předvést funkční způsobilost v výbavu Vozidla. Vozidlo musí být způsobilé k provozu a k ujednanému způsobu užívání.
- 2) Pronajímatel na svůj náklad hradí všechny zákonné poplatky, jako je silniční daň, poplatek za rádio, dálniční známka pro ČR.
- 3) Výrobcem stanovený a povinný pravidelný servis Vozidla se zavazuje provádět Pronajímatel na svůj náklad. Po dobu provádění tohoto servisu má Nájemce nárok na zapůjčení obdobného Vozidla stejné třídy nebo o jednu třídu nižší, vyjma případů, kdy Nájemce neumožnil Pronajímateli provádění oprav a pravidelného servisu dle norem a limitů kilometrů stanovených výrobcem.

V. Práva a povinnosti Nájemce

- 1) Nájemce je povinen používat Vozidlo pouze k účelu, k němuž Vozidlo obvykle slouží. Nájemce se zavazuje, že nebude Vozidlo používat pro účely půjčovny, taxisloužby nebo autoškoly, nebude se s Vozidlem účastnit závodů a soutěží a že Vozidlo nebude používat k tlačení nebo vlečení vozidel či jiných předmětů, pokud k tomu není upraveno.
- 2) Nájemce nesmí přenechat Vozidlo k užívání jiné fyzické či právnické osobě kromě osob uvedených v Nájemní smlouvě jako „řidiči“, nejdéle o výjimečnou situaci (úraz, apod.). Pronajímatel může Nájemci udělit písemný souhlas s užíváním Vozidla dalším osobám neuvedeným v Nájemní smlouvě. U všech osob odpovídá Nájemce za dodržování smluvních podmínek, jako by ho užíval on sám. Všichni řidiči Vozidla musí být držiteli platného řidičského oprávnění příslušné skupiny po dobu minimálně 1 roku před uzavřením Nájemní smlouvy.
- 3) Nájemce je oprávněn vystředovat s Vozidlem též na území Francie, Belgie, Nizozemí, Lucemburska, Německa, Švýcarska, Itálie, Rakouska, Slovenska, Chorvatska, Maďarska, Slovenska a Polska. Ke každé cestě mimo území České republiky nebo v předchozí větě uvedených států je Nájemce povinen vyžádat si předchozí písemný souhlas Pronajímatele. Nájemce je povinen zabezpečit, aby on i všichni řidiči splňovali podmínu platnosti svého řidičského oprávnění příslušné skupiny na území každého státu, na jehož území s Vozidlem vystředují.

when the Lessor learns about the return of the subject Car.

- 6) Upon the Car return a Car Return Report shall be drawn-up, in which the condition of the returned Car and accessories, mileage, including amount of fuel in the tank shall be specified. The Car shall be deemed returned upon the signing of the Car Return Report. If the Car is returned without a full tank of fuel, the Lessor may charge the Renter a Refuelling fee as sum of compensation for missing fuel and Refuelling service charge. The fees referred to in the above sentence at current rates are displayed at the location. If the Car is returned without accessories which were handed over to the Renter together with the Car, the Lessor may claim from the Renter compensation of the damage in the amount of such new accessories acquisition cost.
- 7) If the Car is returned pursuant to Section 5 of this Article (at a place other than the Lessor's premises or outside the Lessor's business hours), the Lessor shall draw a Car Return Report upon the Car takeover, sign and send the same to the Renter to his e-mail address specified in the Rental Agreement within 24 hours of the Car takeover. The Car shall be regarded as returned only upon the sending of the e-mail with the Car Return Report. The same procedure shall apply if the Renter refuses, without serious grounds thereto, to sign the Car Return Report according to the first sentence of Section 6 of this Article upon the Car return. It shall apply that the condition of the Car as recorded by the Lessor in the Car Return Report pursuant to this Article, i.e. in the Renter's absence or if the Renter refuses to sign the Car Return Report without serious grounds thereto, shall be decisive for the charging damage to the Car, if any.
- 8) If a mileage limit (maximum number of kilometres driven by the Car) is agreed in the Rental Agreement for the term of the rental and this limit is exceeded upon the Car return, the Lessor may claim from the Renter a fee for each kilometre driven above the limit, whereas the amount of the fee shall be determined in the Rental Agreement and VAT at the statutory rate shall be added thereto. The provisions of Article II(5) hereof shall not be affected thereby.

IV. Rights and Obligations of the Lessor

- 1) The Lessor shall hand over the Car to the Renter with necessary documents, the so-called driver set (Vehicle Registration Certificate, International Insurance Card, Vehicle Operating Instructions, Insurance Terms, Accident Report Form, Lessor's contact details) and demonstrate the Car equipment and that the Car is ready for being operated on roads. The Car must be roadworthy and ready for the agreed purpose.
- 2) The Lessor shall cover all statutory fees such as the road tax, car radio fee, Czech vignette.
- 3) The Lessor shall perform the manufacturer prescribed and mandatory routine servicing of the Car at his own expenses. During the period of such servicing, the Renter shall be entitled to rental of a similar Car of the same class or one class lower, save for cases when the Renter did not make possible to the Lessor to carry out repairs and routine servicing in compliance with the norms and mileage limits determined by the manufacturer.

V. Rights and Obligations of the Renter

- 1) The Renter shall use the Car solely for purposes, for which the Car is normally used. The Renter undertakes not to use the Car for the purposes of a car hire, taxi service or driving school and not to participate in any races and competitions with the Car and not to use the Car for pushing or towing of vehicles or other objects, unless the Car having been modified for the particular purpose.
- 2) The Renter may not allow the Car to be used by any natural or legal persons other than those named in the Rental Agreement as "Drivers", save for emergencies (injury etc.). The Lessor may grant to the Renter a written consent to the Car's use by other persons not specified in the Rental Agreement. The Renter shall be liable for performance of all contractual terms as if the Renter himself was using the Car. All Drivers of the Car must hold a valid driver's license of the respective class for a period of at least 1 year prior to entering in the Rental Agreement.
- 3) The Renter may travel with the Car also to the territory of France, Belgium, the Netherlands, Luxembourg, Germany, Switzerland, Italy, Austria, Slovenia, Croatia, Hungary, Slovakia and Poland. The Renter shall request a prior Lessor's written consent for each travel outside the territory of the Czech Republic or countries listed in the previous sentence. The Renter

- 4) Pro případ, že Nájemce nezabezpečí, aby všichni řidiči byli držiteli platného řidičského oprávnění příslušné skupiny na území států, kde se Vozidlo bude nacházet, je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat smluvní pokutu ve výši 10.000,-Kč a zároveň Nájemce ztrácí výhodu finančního krytí (viz čl. VI odst. 6), bylo-li sjednáno.
- 5) Nájemce je povinen udržovat Vozidlo v provozuschopném stavu dle příslušných předpisů, vlastním nákladem doplňovat pohonné hmoty určené pro daný typ Vozidla a zajišťovat běžnou údržbu nevyžadující odbornou péči autorizovaného servisu (mytí a čištění interiéru Vozidla, doplňování běžných úbytků motorového oleje, chladicí kapaliny a kapaliny do ostříkovačů, sledování tlaku v pneumatikách apod.). V případě, že Nájemce doplní pohonné hmoty neurčené pro daný typ Vozidla nebo pohonné hmoty nekvalitní tak, že dojde k poškození Vozidla, je povinen Pronajímateli nahradit škodu ve výši nákladů na uvedení Vozidla do původního stavu.
- 6) Nájemce je povinen pečovat o to, aby na Vozidle nevznikla škoda, bránit odcizení Vozidla, jeho zničení, poškození či nadmernému opotřebení. Nájemce je povinen dodržovat pokyny pro provoz Vozidla stanovené výrobcem, příslušnými normami a předpisy platnými pro provoz daného Vozidla. Nájemce je povinen dodržovat plán údržby Vozidla stanovený výrobcem, zejména bez zbytečného odkladu nahlásit Pronajímateli nutnost provedení výrobcem stanoveného a povinného pravidelného servisu či údržby, a to především pokud nutnost takového servisu indikuje palubní počítač Vozidla.
- 7) Nájemce je povinen udržovat Vozidlo ve stavu, v jakém Vozidlo převzal, s přihlédnutím k obvyklému opotřebení. Za škody přesahující obvyklé opotřebení (např. spálení spojky Vozidla nesprávným používáním apod.) odpovídá Nájemce v plném rozsahu.
- 8) V případě nutnosti opravy Vozidla nebo provedení jeho údržby se Nájemce zavazuje potřebu, rozsah a způsob opravy konzultovat s Pronajímatelem a postupovat podle jeho pokynů a doporučení. Výhradním servisem oprávněným provádět opravy a údržby Vozidla je – neurčí-li Pronajímatel písemně jinak, společnost Autosalon Klokočka Centrum a.s., IČ: 26435713 (www.kloocka.cz).
- 9) V případě nezpůsobilosti Vozidla k jízdě z důvodu nehody, škody či poruchy Vozidla je povinen řidič Nájemce rádně zajistit a zabezpečit nepojízdné Vozidlo do příjezdu Policie ČR (nebo příslušného orgánu cizího státu) nebo zástupce Pronajímatele.
- 10) Veškeré náklady na odstranění závad, které nevyplývají z obvyklého opotřebení Vozidla, hradí Nájemce a budou vyúčtovány samostatným dokladem. Dojde-li ke ztrátě nebo poškození Vozidla, je Nájemce povinen hradit sjednané nájemné až do doby, kdy bude Pronajímateli ztráta Vozidla, popřípadě jeho poškození, nahlášena nebo se Pronajímatel o této skutečnostičiněně jinak dozví.
- 11) Nájemce je povinen umožnit Pronajímateli kdykoli bez zbytečného odkladu kontrolu stavu Vozidla a způsobu jeho užívání.
- 12) Pokud bude Pronajímatel vyzván příslušnými orgány ke kontrole Vozidla nebo jeho technické prohlídce, je Nájemce povinen tuto kontrolu nebo technickou prohlídku umožnit a na své náklady Vozidlo přivést Pronajímateli.
- 13) Řidič Nájemce je povinen při každém opuštění Vozidla vyjmout odnímatelný panel autorádia (případně key card rádia, pokud je takový součástí výbavy Vozidla), uschovat u sebe všechny doklady (ORV apod.) a aktivovat všechna mechanická a elektronická zabezpečovací zařízení, kterými je Vozidlo vybaveno a Vozidlo uzamknout.
- 14) Nájemce, jako provozovatel Vozidla, hradí veškeré pokuty udělené příslušnými orgány za spáchané dopravní přestupky či správní delikty. Pro případ, že by takové pokuty měly na základě rozhodnutí či výzvy orgánu veřejné moci hradit za Nájemce Pronajímatel, je oprávněn Pronajímatel po Nájemci požadovat, aby mu takto zaplatené pokuty nahradil, a to včetně nákladů, které Pronajímateli v souvislosti s řešením dopravního přestupku či správního deliktu Nájemce vznikly a dále včetně náhrady za ztrátu času, která Pronajímateli v souvislosti s řešením dopravního přestupku či správního deliktu Nájemce vznikla, přičemž každá započatá hodina ztráty času bude účtována ve výši 500,-Kč/hod.. K náhradě za ztrátu času dle přechozí věty bude připočtena daň z přidané hodnoty v zákonem stanovené výši.
- shall ensure that all Drivers meet the condition of validity of their driver's licence of respective class on the territory of each country to which they travel with the Car.
- 4) If the Renter fails to ensure that all Drivers hold a valid driver's license of the respective class for the territory of countries where the Car is to be used, the Lessor may claim from the Renter a conventional fine in the amount of CZK 10,000 and at the same time the Renter shall lose the advantage of financial cover (see Article VI(6)), provided that such cover has been agreed.
- 5) The Renter shall maintain the Car in a roadworthy condition according to applicable regulations and, at his own expenses, replenish the tank with fuel designed for the given Car type and provide routine maintenance not requiring professional care of an authorized service (washing and cleaning of the Car interior, replenishing any used engine oil, coolant and windscreens wash liquid, checking the tyre pressure, etc.). Should the Renter replenish the tank with fuel not designed for the given Car type, or with fuel of inferior quality, and cause thus damage to the Car, the Renter shall compensate to the Lessor the damage in the amount of costs required for reinstating the Car in its original condition.
- 6) The Renter shall take care that no damage is caused to the Car, prevent the Car theft, destruction or damage or excessive wear and tear. The Renter shall follow instructions for the Car operation prescribed by the manufacturer, applicable standards and regulations applicable for the given Car operation. The Renter shall follow the Car maintenance plan determined by the manufacturer, in particular, to notify the Lessor without undue delay about the need to perform a manufacturer prescribed and mandatory routine servicing or maintenance, especially when the need for such servicing has been indicated by the Car on-board computer.
- 7) The Renter is obliged to maintain the Car in a condition in which the Renter has received it while taking into account the Car's normal wear and tear. The Renter shall be fully liable for damage exceeding normal wear and tear (such as burning out the clutch of the Car by bad use etc.).
- 8) If the Car needs a repair or maintenance, the Renter shall consult the need, scope and manner of such repair with the Lessor and shall follow the Lessor's instructions and recommendations. The exclusive car repair centre authorized to carry out repairs and maintenance of the Car, unless the Lessor determines in writing otherwise, shall be Autosalon Klokočka Centrum a.s., Company ID No.: 26435713 (www.kloocka.cz).
- 9) If the Car is not roadworthy due to an accident, damage or defect of the Car, the Renter's driver shall duly secure and safeguard such broken Car until the arrival of the Police of the Czech Republic (or a competent authority of a foreign country) or a Lessor's representative.
- 10) All expenses incurred on removal of defects which are not caused by normal wear and tear of the Car shall be covered by the Renter and shall be billed by a separate document. If the Car is stolen or damaged, the Renter shall pay the agreed Rental until the Car theft or damage has been notified to the Lessor or until such moment as the Lessor learns about such facts in a different way.
- 11) The Renter shall allow to the Lessor at any time without undue delay to inspect the Car condition and the manner of its use.
- 12) If the Lessor is asked by competent authorities to inspect the Car or to carry out technical examination of the Car, the Renter shall allow the making of such inspection or technical examination and deliver the Car at the Renter's expenses to the Lessor.
- 13) Whenever the Renter's driver leaves the Car, he shall take away the car radio detachable front panel (or the radio key card if forming a part of the Car equipment), keep on him all documents (Vehicle Registration Certificate etc.) and activate all mechanical and electronic security devices with which the Car is equipped and lock the Car.
- 14) The Renter, as the Car operator, shall pay all fines imposed by competent authorities for committed traffic offences or administrative delicts. Should a public authority decide on or ask for such fine to be paid by the Lessor for the Renter, the Lessor may claim from the Renter to reimburse the Lessor for such paid fine, including any expenses incurred by the Lessor in connection with resolution of the traffic accident or administrative delict committed by the Renter and including compensation for lost time caused to the Lessor in connection with resolution of the traffic accident or administrative delict committed by the Renter, whereas each commenced hour of lost time shall be charged at the rate of 500 CZK/hour. Value added tax at the statutory rate shall be added to lost time compensation mentioned in the above sentence. The Renter shall reimburse the Lessor for the fines paid, expenses incurred and lost time as specified above within 10 days of delivery of the Lessor's request for payment to the Renter whereas the request shall be

- Nahradit Pronajímatelem zaplacené pokuty, vynaložené náklady a ztrátu času podle tohoto odstavce je Nájemce povinen do 10 dnů ode dne, kdy mu bude doručena výzva Pronajímatele k zaplacení, přičemž výzva bude odeslána na adresu uvedenou jako sídlo/bydliště Nájemce, či emailovou zprávou v případě zahraničních osob. Článek II odst. 5 těchto Obchodních podmínek tím není dotčen. V případě prodlení se zaplacením náhrad dle tohoto odstavce je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat úrok ve výši 0,2% z dlužné částky za každý den prodlení.
- 15) Nájemce je povinen oznámit Pronajímateli bez zbytečného odkladu ztrátu jakékoli části driver-setu nebo ztráty registrační značky. Prokazatelné náklady spojené s opětovným získáním ztracených předmětů nebo získáním náhrady za ztracené předměty je Pronajímatel oprávněn požadovat po Nájemci, a dále je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat paušální částku ve výši 500,-Kč za každý ztracený předmět jako náhradu za ztrátu času, která Pronajímateli v souvislosti s řešením ztráty předmětu vznikla. K náhradě za ztrátu času dle předchozí věty bude připočtena daň z přidané hodnoty v zákonem stanovené výši.
- 16) Pokud dojde k poruše tachometru (počítáče ujetých kilometrů) je Nájemce povinen na tuto skutečnost neprodleně Pronajímateli upozornit a v co nejkratším termínu přistavit Vozidlo k opravě. Při nesplnění této povinnosti je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat smluvní pokutu ve výši 10.000,- Kč za každé takové porušení povinnosti.
- 17) Nájemce je povinen dodržovat zákaz kouření ve Vozidle.
- 18) Nájemci nevzniká z důvodu nemožnosti užívání Vozidla v důsledku opravy nárok na náhradu škody a ušleho zisku.
- 19) Za veškeré škody způsobené na Vozidle nedodržením povinností uvedených v tomto článku odpovídá Nájemce v plném rozsahu.

VI. Finanční krytí, asistenční služby, řešení vzniklých nehod a škod

- 1) Pronajímatel prohlašuje, že na svůj náklad uzavřel pojistění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem Vozidla.
- 2) Nájemce prohlašuje, že se řádně seznámil s pojistními podmínkami pojíšťovny, které mu byly k dispozici před podpisem Nájemní smlouvy a nadále jsou k dispozici k nahlédnutí v provozovnách Pronajímatele, souhlasí s nimi a souhlasí i s rozsahem pojíšťení. Nájemce nese všechna rizika spojená s držením a užíváním Vozidla s výjimkou těch, které Pronajímateli uhradí pojíšťovna (čímž se zde i dále v tomto článku rozumí pojíšťovna, se kterou má Pronajímatel uzavřenou pojistnou smlouvou dle odst. 1 tohoto článku a/nebo pojíšťovna, se kterou má uzavřenou pojistnou smlouvu Nájemce nebo třetí osoba odpovědná za škody vzniklé při provozu dopravního prostředku). Nájemce má právo se dopojitstí na vlastní náklady na ta rizika, která nejsou kryta pojistními smlouvami uzavřenými Pronajímatelem, který mu poskytne veškerou potřebnou součinnost.
- 3) V případě, že Pronajímatel odsouhlasí cestu Nájemce s Vozidlem do jiných států, než kam je povoleno vycestování podle čl. V odst. 3, je Nájemce povinen před započetím cesty pojistit Vozidlo odpovídající pojistnou smlouvou a zajistit vinkulaci ve prospěch Pronajímatele.
- 4) Nájemce je povinen každou pojistnou událost, potřebu opravy a škodu na Vozidle bez zbytečného odkladu oznamit Pronajímateli a učinit potřebné kroky k tomu, aby se výše škody dále nezvýšovala. Při likvidaci každé takové události je Nájemce povinen spolupracovat s Pronajímatelem a pravdivě sdělit všechny skutečnosti, které k této události vedly.
- 5) Každou dopravní nehodu, u které je tak stanoveno příslušnými předpisy, jakož i odcizení Vozidla, je Nájemce povinen neprodleně ohlásit nejbližšímu oddělení Policie ČR (nebo příslušnému orgánu cizího státu) a vyžádat si číslo jednací, pod kterým je oznamení vedené. V ostatních případech musí být mezi účastníky nehody písemně a jednoznačně určen viník dopravní nehody a vyplněn formulář Zánamu o dopravní nehodě, jinak Nájemce odpovídá za vzniklou škodu v plném rozsahu jako by ji zavinil sám.
- 6) Odpovědnost Nájemce za škodu na Vozidle může být v Nájemní smlouvě omezena v případě, že bude v Nájemní smlouvě sjednána některá/některé z následujících volitelných služeb umožňujících Nájemci určité finanční krytí v případě škodní události (dále též „Finanční krytí“) a Nájemce za ně uhradí příslušný poplatek:

sent to an address specified as the Renter's registered office/address, or by an e-mail message if sent to a foreign person. Article II(5) hereof shall not be affected thereby. In case of default of payment of the compensation mentioned above in this Section, the Lessor may charge the Renter a late payment interest in the amount of 0.2 % of the due amount for each commenced day of delay.

- 15) The Renter shall notify the Lessor without undue delay about the loss of any part of the driver set or the loss of the registration plate. The Lessor may claim from the Renter provable expenses incurred in connection with retrieval of the lost objects or obtaining a substitute for the lost objects, and the Lessor may further claim from the Renter a lump sum amount of CZK 500 for each lost object by way of compensation of lost time caused to the Lessor in connection with solving the loss of the objects. Value added tax at the statutory rate shall be added to lost time compensation mentioned in the above sentence.
- 16) If the mileage counter breaks stops working, the Renter shall notify the fact to the Lessor immediately and deliver the Car for repair as soon as possible. If the Renter fails to meet this obligation, the Lessor may claim from the Renter a conventional fine in the amount of CZK 10,000 for each individual breach of such obligation.
- 17) The Renter shall observe the ban on smoking in the Car.
- 18) While the Car is being repaired, the Renter shall not become entitled to reimbursement for lost profit or for damages that may occur due to the inability of the Renter to use the Car.
- 19) The Renter shall be fully liable for any and all damage caused to the Car by a breach of obligations specified in this Article.

VI. Financial Cover, Assistance Services, Solving of Accidents and Damage Caused

- 1) The Lessor represents that he took out motor third party liability insurance at his own expenses.
- 2) The Renter represents that he duly acquainted himself with the insurance terms and conditions, which were made available to him for inspection prior to the signing of the Rental Agreement and which can still be inspected in the Lessor's premises, and that he agrees with the insurance terms and conditions and with the scope of cover thereunder. The Renter bears all risks connected with the possession and use of the Car, save for those settled to the Lessor by the insurance company (meaning the insurance company, with which the Lessor has concluded an insurance contract pursuant to Section 1 of this Article and/or the insurance company, with which the Renter or a third party liable for damage caused by the operation of a means of transport has concluded an insurance contract). The Renter may take out at his own expenses supplementary insurance to cover risks which are not covered by insurance contracts concluded by the Lessor, who shall provide to the Renter all necessary cooperation.
- 3) If the Lessor gives consent to the Renter to travel with the Car to countries other than those permitted under Article V(3), the Renter shall insure the Car under an adequate insurance contract and make sure that the loss payee clause specifies the Lessor as the beneficiary.
- 4) The Renter is obliged to notify to the Lessor without undue delay about each loss event, need for repair and damage to the Car and take necessary steps to prevent further damage deterioration. When handling a loss event, the Renter shall cooperate with the Lessor and give accurate account of all facts leading to the loss event.
- 5) Each traffic accident, with respect to which applicable regulations so prescribe, as well as the Car theft shall be without delay notified by the Renter to the nearest department of the Police of the Czech Republic (or the competent authority of a foreign country) and request the file number under which the notification has been recorded. In all other cases, the participants in the traffic accident shall determine in writing and unambiguously the guilty person of the traffic accident and complete the Accident Report form, otherwise the Renter shall be fully liable for the damage caused as if the Renter has caused the traffic accident.
- 6) The Renter's liability for damage to the Car may be limited in the Rental Agreement if any of the below optional services providing to the Renter certain financial cover in case of a loss event (hereinafter referred to as "Financial Cover") has been concluded in the insurance contract and if the Renter has paid the corresponding fee for such services:

CDW (Collision Damage Waiver) – Financial Cover for the case of an accident caused by the Renter.

- For the purposes of the Rental Agreement, CDW shall mean limitation of Renter's liability for damage to the Car or its parts

CDW (Collision Damage Waiver) – Finanční krytí pro případ nehody zaviněné Nájemcem.

- Pro účely Nájemní smlouvy se CDW rozumí omezení odpovědnosti Nájemce za škodu zaviněnou Nájemcem spočívající v poškození Vozidla, případně jeho části, a to do limitu uvedeného v Nájemní smlouvě (stanoveného dle typu Vozidla, maximálně do výše 25.000,-Kč nebo ekvivalentu v EUR).
- Předmětem tohoto krytí není odcizení Vozidla či pokus o krádež Vozidla, jeho části, výbavy a příslušenství, poškození čelního skla ani poškození pneumatik.

THW (Theft Waiver) - Finanční krytí pro případ krádeže

- Pro účely Nájemní smlouvy se THW rozumí omezení odpovědnosti Nájemce za škodu způsobenou krádeží Vozidla, pokusu o krádež nebo vandalismu, a to do limitu uvedeného v Nájemní smlouvě (stanoveného dle typu Vozidla, maximálně do výše 25.000,-Kč nebo ekvivalentu v EUR).
- Předmětem tohoto krytí není odcizení klíčů, dokladů, volitelné dodatkové výbavy a příslušenství ani žádných soukromých věcí ve Vozidle zanechaných.

MC light/total (Master Cover light/total) - Typy Finančních krytí snižujících odpovědnost z CDW a/nebo THW na hodnotu uvedenou na Nájemní smlouvě.

- Pro účely Nájemní smlouvy se MC light a/nebo MC total rozumí dodatečné snížení odpovědnosti plynoucí z CDW a/nebo THW při dodržení podmínek Nájemní smlouvy.

WP (Windscreen Protection) – Finanční krytí pro případ poškození čelního skla

- Předmětem tohoto krytí je eliminace odpovědnosti Nájemce za škodu na čelním skle.

Nájemce bere na vědomí, že z titulu Finančních krytí CDW, THW ani MC nelze omezit odpovědnost Nájemce pro případ, kdy k poškození, krádeži, pokusu o krádež či dopravní nehodě dojde v důsledku porušení povinností dle Nájemní smlouvy nebo dle obecně závazných právních předpisů, a to bez ohledu na zavinění Nájemce či oprávněných dalších řidičů.

7) Nájemce dále může v Nájemní smlouvě s Pronajímatelem sjednat i některou z následujících volitelných služeb umožňujících Nájemci poskytnutí asistenčních služeb ze strany Pronajímatele:

PACZ (Premium Assistance Czechia) – Nadstandardní asistenční služba v ČR

- Předmětem této volitelné služby je nadstandardní asistenční služba na území ČR spočívající v bezplatném zásahu při výměně pneumatiky, při dobrání vybité baterie a při pomoci v případě uzamčení klíčů ve Vozidle či při nemožnosti pokračovat v jízdě úplným vyčerpáním PHM (nevztahuje se na krytí ceny za PHM a spotřebovaný materiál).

PAEU (Premium Assistance Europe) – Nadstandardní asistenční služba v EU

- Předmětem této volitelné služby je nadstandardní asistenční služba na území EU spočívající v bezplatném zásahu při výměně pneumatiky, při dobrání vybité baterie a při pomoci v případě uzamčení klíčů ve Vozidle či při nemožnosti pokračovat v jízdě úplným vyčerpáním PHM (nevztahuje se na krytí ceny za PHM a spotřebovaný materiál).

8) Nájemce se zavazuje podílet se na nákladech na odstranění škod, které na Vozidle vzniknou v průběhu trvání nájmu Vozidla, a to v rozsahu sjednaném v Nájemní smlouvě (ve vazbě na jednotlivé volitelné služby a krytí dle odst. 6 tohoto článku) a též podílet se na dalších prokazatelně souvisejících nákladech a škodách v důsledku závažných škodních událostí. Na výzvu Nájemce bude výše nákladů na odstranění škod dle předchozí věty prokázána ze strany Pronajímatele rozpočtem nákladů na odstranění škod vystaveným autorizovaným servisem nebo fakturou autorizovaného servisu.

9) Při škodě na Vozidle nebo na zdraví či majetku třetích osob, při které bylo zjištěno, že

- a. řidič Vozidla byl pod vlivem alkoholu nebo jiných látek ovlivňujících psychiku před nebo během jízdy, nebo
- b. Nájemce způsobil škodu úmyslně, nebo
- c. Nájemce porušil základní povinnost týkající se provozu na pozemních komunikacích a toto porušení bylo v příčinné

caused by the Renter up to the liability limit specified in the Rental Agreement (determined according to the Car type, however, not exceeding CZK 25,000 or an equivalent amount in EUR). The Car theft or an attempted theft of the Car, its parts, equipment and accessories, damage to the windscreen or damage to tyres shall not be included in such cover.

THW (Theft Waiver) - Financial Cover for the case of a theft.

- For the purposes of the Rental Agreement, THW shall mean limitation of Renter's liability for damage caused by the Car theft or an attempted theft of the Car or vandalism up to the liability limit specified in the Rental Agreement (determined according to the Car type, however, not exceeding CZK 25,000 or an equivalent amount in EUR).
- The cover shall not include theft of keys, documents, optional supplementary equipment and accessories or personal belongings left in the Car.

MC light/total (Master Cover light/total) - Types of Financial Cover

reducing liability under CDW and/or THW to an amount specified in the Rental Agreement.

- For the purposes of the Rental Agreement MC light and/or MC total means additional reduction of liability under CDW and/or THW with concurrent compliance of the Rental Agreement terms and conditions.

WP (Windscreen Protection) – Financial Cover for the case of the windscreen damage.

- The subject-matter of this cover is to eliminate the Renter's liability for damage to the windscreen.

The Renter acknowledges that the Renter's liability under CDW, THW or MC Financial Covers may not be limited if the damage, theft, attempt at a theft or traffic accident occur as a result of a breach of obligation under the Rental Agreement or generally binding legal regulations, irrespective of whether the fault rests with the Renter or the other authorized Drivers.

- 7) The Renter may agree with the Lessor also any of the below optional services in the Rental Agreement, which entitle the Renter to the provision of assistance services by the Lessor:

PACZ (Premium Assistance Czechia) – Above-standard assistance service on the territory of the Czech Republic.

- The subject-matter of this optional service shall be above-standard assistance service on the territory of the Czech Republic, which consists of a free-of-charge tyre replacement, flat battery recharging and assistance in the event of locking keys in the Car or inability to continue in a trip due to having consumed all fuel in the tank (it shall not cover the price of fuel and consumed material).

PAEU (Premium Assistance Europe) – Above-standard assistance service in the EU.

- The subject-matter of this optional service shall be above-standard assistance service on the territory of the European Union, which consists in a free-of-charge tyre replacement, flat battery recharging and assistance in the event of locking keys in the Car or inability to continue in a trip due to having consumed all fuel in the tank (it shall not cover the price of fuel and consumed material).

- 8) The Renter shall share the expenses incurred on removal of damage caused to the Car during the Car rental period in a scope agreed in the Rental Agreement (depending on respective optional services and cover pursuant to Section 6 of this Article) and shall share other provably incurred related expenses and damage as a result of serious loss events. On the Renter's request, the Lessor shall substantiate the amount of expenses incurred on the damage removal according to the previous sentence by an expense budget or invoice for the damage removal issued by an authorized repair centre.

- 9) In case of damage to the Car or damage to health or property of third persons, in respect of which it was established that
- a. the Car driver was under the influence of alcohol or other psychotropic substances before or during the drive; or
 - b. the damage was caused wilfully by the Renter; or
 - c. the Renter has breached any of the fundamental obligations relating to operation on roads and this breach was in direct connection with the damage, for which the Renter is liable; or
 - d. the Renter caused damage by unauthorized operation of the Car;
 - e. the Renter caused damage to the Car or by operating the Car outside roads or in any other manner, the Renter shall always fully compensate the damage directly to all injured persons. If a public authority decides or requests that such damage or its part is to be paid by the Lessor, the Lessor may claim from the Renter full compensation of such paid damage and all expenses incurred in connection with the damage.

- souvislosti se vznikem škody, za kterou Nájemce odpovídá, nebo
- d. Nájemce způsobil škodu provozem Vozidla, které použil neoprávněně,
 - e. Nájemce způsobil škodu na Vozidle či jeho provozem mimo pozemní komunikace či jiným způsobem.
- je Nájemce vždy povinen v plné výši nahradit vzniklou škodu přímo všem poškozeným. Paklze by měl na základě rozhodnutí či výzvy orgánu veřejné moci nahradit takovou škodu nebo její část Pronajímatel, je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat, aby mu Nájemce takto zaplacenou náhradu škody a veškeré náklady spojené s touto škodou v plné výši uhradil.
- 10) Dále je Pronajímatel oprávněn po Nájemci požadovat náhradu veškerých škod na Vozidle, které odmítne nést pojíšťovna z důvodů nesplnění obecně závazných předpisů a zákoných povinností řidiče Vozidla (jedná se zejména o okamžité nahlášení pojistné události na Vozidle příslušnému orgánu, pravdivé a úplné uvedení skutečností týkajících se vzniku pojistné události).
- 11) V případě, že dojde k poškození Vozidla v rámci více škodních událostí, posuzují se tato poškození z hlediska odpovědnosti Nájemce každá zvláště.

VII. Ukončení nájmu Vozidla

- 1) Smlouva končí:
 - a. uplynutím doby, na kterou byla sjednána,
 - b. okamžikem obdržení písemného oznámení o odstoupení od Nájemní smlouvy podle odst. 2) a 3) tohoto článku.
- 2) Pronajímatel může od Nájemní smlouvy odstoupit, pokud:
 - a. je Nájemce v prodlení s placením nájemného a ostatních plateb podle Nájemní smlouvy a Obchodních podmínek po dobu delší než 2 pracovní dny, nebo
 - b. Nájemce poruší své povinnosti stanovené Nájemní smlouvou nebo témito Obchodními podmínkami, nebo
 - c. pokud vyjde po uzavření Nájemní smlouvy najevo, že Nájemce uvedl při jejím uzavření nesprávné údaje nebo zamířel okolnosti, při jejichž znalosti by Pronajímatel Nájemní smlouvu neuvařel.
- 3) Odstoupení od Smlouvy podle odst. 2 písm. a. až c. tohoto článku je účinné dnem doručení písemného oznámení o odstoupení Nájemci. Tím není dotčena platnost ujednání podle odst. 4 tohoto článku poslední věta. V oznámení o odstoupení je Pronajímatel povinen uvést důvod odstoupení.
- 4) Nastanou-li skutečnosti, pro které je podle odst. 2 tohoto článku Pronajímatel oprávněn odstoupit od Nájemní smlouvy, může Pronajímatel k zajištění výkonu svých vlastnických práv znehynět Vozidlo technickým opatřením, případně Vozidlo převézt odtahouvou službou nebo po vlastní ose do provozovny Pronajímatele a to i bez předchozího oznámení Nájemci nebo proti jeho vůli. K zajištění těchto opatření je Pronajímatel oprávněn si vyžádat součinnost třetích osob. Nájemce je povinen takovéto opatření Pronajímatele strpět. V případě odstoupení podle odstavce 2 tohoto článku je Pronajímatel současně s odesláním oznámení o odstoupení oprávněn k provedení shora uvedených opatření včetně převezení Vozidla do provozovny Pronajímatele ještě před doručením oznámení o odstoupení podle odst. 3 tohoto článku.
- 5) Pokud nájem skončí v důsledku odstoupení Pronajímatele od Smlouvy podle odst. 2 tohoto článku, je Nájemce povinen okamžitě, nejpozději však do 10:00 hod. následujícího dne od účinnosti odstoupení Pronajímatele vrátit Vozidlo Pronajímateli. Pokud Pronajímatel Vozidlo převezl do své provozovny na základě oprávnění podle odst. 4 tohoto článku, je Nájemce v uvedené lhůtě povinen vrátit veškeré převzaté doklady a příslušenství Vozidla.
- 6) Při porušení povinnosti Nájemce Vozidlo vrátit ve lhůtě podle odst. 5 tohoto článku, je Pronajímatel oprávněn učinit veškerá opatření k vyhledání Vozidla a jeho zajištění, včetně opatření podle odst. 4 tohoto článku a odvozu (odtahu) Vozidla do prostor Pronajímatele. Pronajímatel je přitom oprávněn po Nájemci požadovat náhradu všech nákladů takto vynaložených.

The Lessor may claim from the Renter compensation of all damage to the Car, which the insurance

- 10) company refuses to cover due to non-compliance with generally binding legal regulations and statutory obligations of the Car driver (namely a failure to notify immediately a loss event to the competent authority or to provide accurate and complete facts relating to the loss event occurrence).
- 11) If damage to the Car is caused by multiple loss events, the Renter's liability shall be considered separately in each such event.

VII. Car Rental Termination

- 1) The Rental Agreement shall terminate:
 - a. upon expiry of the period for which it was made;
 - b. upon receipt of a written notice of termination of the Rental Agreement pursuant to Sections 2 and 3 of this Article.
- 2) The Lessor may withdraw from the Rental Agreement if:
 - a. the Renter is in default of payment of the Rental and other payments under the Rental Agreement and the Commercial Terms for a period longer than 2 business days; or
 - b. the Renter has breached his obligations stipulated in the Rental Agreement or these Commercial Terms; or
 - c. it comes out to light after the Rental Agreement conclusion that the Renter had provided incorrect information or withheld circumstances which, if known by the Lessor prior to the Rental Agreement conclusion, would cause non-conclusion of the Rental Agreement.
- 3) Withdrawal from the Rental Agreement pursuant to Section 2(a) to (c) of this Article shall be effective on the day of delivery of the written notice of withdrawal to the Renter. This shall not affect the validity of the provisions of the last sentence of Section 4 of this Article. The Lessor shall specify the grounds for withdrawal in the notice.
- 4) If circumstances occur, due to which the Lessor may withdraw from the Rental Agreement pursuant to Section 2 of this Article, the Lessor may immobilize the Car by a technical measure, or have the Car towed away by a towing service or have it driven to the Lessor's premises even without a prior notice to the Renter or against the Renter's will so as to exercise the Lessor's ownership rights. In order to exercise the above measures, the Lessor may ask for cooperation of third persons. The Renter shall suffer the pursuance of such Lessor's measures. In case of withdrawal pursuant to Section 2 of this Article, the Lessor may, along with sending of the notice of withdrawal, perform the above measures, including driving the Car back to the Lessor's premises even before the delivery of the notice of withdrawal pursuant to Section 3 of this Article.
- 5) If the rental terminates as a result of the Lessor's withdrawal from the Rental Agreement pursuant to Section 2 of this Article, the Renter shall return the Car to the Lessor immediately, however, at the latest by 10:00 a.m. of the day following after the Lessor's notice of withdrawal becoming effective. In case that the Lessor has transported the Car to his premises based on the authorization under Section 4 of this Article, the Renter shall return all received documents and Car accessories within the specified time-limit.
- 6) Should the Renter breach the obligation to return the Car within the time-limit specified in Section 5 of this Article, the Lessor may take all measures to track and secure the Car, including the measures specified in Section 4 of this Article, and drive (tow away) the Car to the Lessor's premises. The Lessor may claim compensation of all expenses thus incurred from the Renter.

VIII. Other Provisions

- 1) The Lessor may claim from the Renter a conventional fine in the amount of CZK 10,000 for each individual breach of obligations stipulated in the Rental Agreement and these Commercial Terms.
- 2) If the Rental Agreement is terminated pursuant to Article VII(2), the Lessor may claim from the Renter the payment of a conventional fine in the amount of up to one Rental and Service Charges (VAT inclusive) until expiration of the term of rental agreed in the Rental Agreement.
- 3) Payment of the conventional fines pursuant to Sections 1 and 2 of this Article shall not release the Renter from the obligation to pay to the

VIII. Ostatní ujednání

- 1) Pronajímatel je oprávněn po Nájemci požadovat smluvní pokutu ve výši 10.000,- Kč za každé jednotlivé porušení povinnosti stanovené Nájemní smlouvou a těmito Obchodními podmínkami.
- 2) V případě, že dojde k ukončení Nájemní smlouvy dle čl. VII. odst. 2 je Pronajímatel oprávněn požadovat po Nájemci zaplacení smluvní pokuty až do výše, která se rovná sjednanému nájemnému a Poplatkům za služby (vč. DPH) až do konce doby nájmu, která byla v Nájemní smlouvě sjednána.
- 3) Zaplacení smluvních pokut podle odst. 1 a 2 tohoto článku nezabavuje Nájemce povinnosti nahradit Pronajímatele v plné výši škodu, která mu v důsledku porušení povinnosti Nájemce, zakládajícího nárok na smluvní pokutu, vznikla.
- 4) Úhradu smluvních pokut, vyúčtování škod (které nejsou kryty v rozsahu sjednaných volitelných služeb dle čl. VI odst. 6 a 7 těchto Obchodních podmínek) případně dalších oprávněných nároků Pronajímatele je Nájemce povinen provést do sedmi dnů po obdržení vyúčtování od Pronajímatele, pokud na dokladu není uvedeno jinak.
- 5) Pokud tyto Obchodní podmínky stanoví, že je Nájemce povinen něco splnit nebo oznámit bez zbytečného odkladu, rozumí se tím nejpozději do dvaceti čtyř hodin poté, kdy mu vznikla povinnost něco splnit nebo oznámit.
- 6) Nájemce (pokud je fyzická osoba) souhlasí s tím, že Pronajímatel zpracuje a uloží jeho osobní údaje uvedené v Nájemní smlouvě ve své databázi s tím, že budou užívány výlučně v souvislosti s uplatňováním a plněním práv a povinností vzniklých na základě této Nájemní smlouvy a těchto Obchodních podmínek. Pronajímatel má zároveň právo v nezbytném rozsahu užít osobní údaje k ověření bezdlužnosti Nájemce a jeho způsobilosti plnit závazky dle Nájemní smlouvy a těchto Obchodních podmínek.
- 7) Nájemce bere na vědomí, že Vozidlo může být v rámci ochrany majetku Pronajímatele a jiných osob vybaveno systémem GPS umožňujícím sledování polohy Vozidla.

IX. Závěrečná ustanovení

- 1) Smluvní strany se zavazují, že se budou bez zbytečného prodlení vzájemně informovat o všech závažných změnách, které souvisejí s naplněním účelu Nájemní smlouvy. Nájemce je povinen nejpozději do 10 dnů od vzniku skutečnosti písemně nahlásit Pronajímatel změnu údajů uvedených v Nájemní smlouvě o své osobě, případně o zastupujících osobách, změnu sídla/místa podnikání/trvalého bydliště, bankovního účtu, zájku nebo splynutí firmy, vstup do exekučního nebo insolvenčního řízení.
- 2) Po dobu platnosti Nájemní smlouvy nenabývá Nájemce žádná vlastnická práva k Vozidlu a nesmí ho tedy zcizovat, zastavovat ani podnajmout a/nebo zapůjčit.
- 3) Případná aktualizace, úprava nebo doplnění Nájemní smlouvy musí být provedena písemně, formou dodatku podepsaného oběma smluvními stranami.
- 4) Pro účely Nájemní smlouvy a těchto Obchodních podmínek se smluvní strany dohodly tak, že pokud je pro souhlasы Pronajímatele, výzvy Pronajímatele Nájemci či vyúčtování zasílané Pronajímatelem Nájemci požadovaná písemná forma, považuje se za ni i komunikace emailem na emailovou adresu Nájemce uvedenou v Nájemní smlouvě. Pakliže Nájemce nepotvrdí přečtení takového emailu, nebo bude zpráva nedoručitelná, považuje se za den doručení 5. den od odeslání emailu Nájemci. Ostatní písemnosti budou doručovány tak, že pokud je pro poštu doporučená písemnost nedoručitelná nebo jestliže adresát přijetí písemnosti odmítl nebo si ji na příslušném poštovním úřadě nevyzvedl v 15ti denní úložní lhůtě, považuje se den vrácení této písemnosti poštovním úřadem zpět odesílateli za den doručení se všemi právními účinky s doručením písemnosti spojenými.
- 5) Nájemní smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu obou smluvních stran. Nájemní smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po jednom.
- 6) Právní vztahy vzniklé na základě Nájemní smlouvy a těchto Obchodních podmínek se řídí právním rámem ČR, pro případ sporů smluvní strany ujednávají příslušnost českých soudů a místní příslušnost soudů určenou podle sídla Pronajímatele.
- 7) Tyto Obchodní podmínky se vydávají s účinností od 1.3.2014.

Lessor full damage caused to the Lessor as a result of the breach of obligation sanctioned by a conventional fine by the Renter.

- 4) The Renter shall pay the conventional fines, damages (which are not covered by the optional services pursuant to Article VII(6) and (7) hereof) and any other justified claims of the Lessor, as the case may be, within seven days of receipt of the Lessor's bill, unless the document specifies a different due date.
- 5) If these Commercial Terms stipulate that the Renter shall be obliged to perform or notify a thing without undue delay, it shall mean at the latest within twenty-four hours after the Renter has incurred such obligation to perform or notify.
- 6) The Renter (if he is a natural person) agrees that the Lessor may process and store in the Lessor's database the Renter's personal data disclosed in the Rental Agreement, whereas such data may be used solely in connection with enforcement and performance of rights and obligations arising under the Rental Agreement and these Commercial Terms. The Lessor shall also be entitled to use the Renter's personal data in the necessary scope to verify the Renter's creditworthiness and his ability to perform the obligations under the Rental Agreement and these Commercial Terms.
- 7) The Renter acknowledges that the Car may be equipped with the GPS tracking system allowing protection of the property of the Lessor and other persons.

IX. Final Provisions

- 1) The Parties undertake to inform one another without undue delay about any and all material facts relating to the performance of the object of the Rental Agreement. The Renter shall notify any change in the details of the Renter's representatives, change of the registered office/place of business/address or bank account, dissolution or merger of the company, execution or bankruptcy proceedings opened with respect to the Renter latest within 10 days of occurrence of such facts.
- 2) For the term of validity of the Rental Agreement, the Renter shall not acquire any ownership rights to the Car and therefore, the Renter may not alienate, pledge or sublet and/or rent out the Car.
- 3) Any updates, alterations or amendments of the Rental Agreement shall be executed in the form of a written amendment signed by both Parties.
- 4) For the purposes of the Rental Agreement and these Commercial Terms, the Parties agree that if written form is required for any consents to be granted by the Lessor, notices of the Lessor to the Renter or bills sent by the Lessor to the Renter, it shall suffice if such communication is sent by e-mail to the Renter's e-mail address specified in the Rental Agreement. If the Renter fails to confirm reading of such e-mail or if the message is undeliverable, the fifth day after the e-mail sending to the Renter shall be regarded as the date of its delivery. Other written communication shall be delivered as follows: if a letter is sent by post and is undeliverable or if the addressee refuses to take delivery of the letter or fails to pick up the letter at the relevant post office within the 15-day deposit period, the day of return of such letter by the post office to the sender shall be regarded as the date of its delivery and all effects of delivery shall occur.
- 5) This Rental Agreement comes into force and effect on the date of its signing by both Parties. The Rental Agreement has been executed in two counterparts, of which each Party shall receive one.
- 6) Legal relations established under the Rental Agreement and these Commercial Terms shall be regulated by Czech laws; in case of a dispute, the Parties agree that Czech courts with territorial jurisdiction over the Lessor's registered office shall decide such dispute. In case of a dispute, Rental Agreement version in Czech language is decisive.
- 7) These Commercial Terms come into effect on 1 March 2014.